Assemblyman Cymbrowitz • 1800 Sheepshead Bay Road • Brooklyn, NY 11235

PRSRT STD.
U.S. POSTAGE
PAID
Albany, New York
Permit No. 75

向您提供 有關教育的 通訊專輯

州衆議員

沈保偉

2009 年秋季

親愛的鄰居：

我在州眾議院一直努力，極力爭取更多的教育經費，因爲教育不僅僅是開支,而且還是投資。紐約州若要吸引新的商家和工業機構的話，就必須有一個受過優良教育的人口。除了爭取資金外，我還跟我們本地的公立和私立學校的校長們密切合作，盡量多地走訪學校。我堅信，跟我們本地的教育系統保持密切的聯繫對學生最有利。

教育不僅僅是在學校範圍之內進行。書本、黑板和電腦確實是有用的教學工具，但學生還是需要親眼觀察及親身體驗一些事情，比如去博物館、音樂會或者全班外出郊遊。重要的是，我們要擴大他們的視野。這就是爲什麼我極力提供經費，支持我們的圖書館和本地的藝術及文化機構，並歡迎我們社區的學生班級來走訪州府奧本尼和我的社區辦公室。

這本通訊介紹我代表學生在奧本尼和我們社區內所做的努力。請您讀一讀這本通訊，我很有興趣了解您的想法。請把您的觀點、想法和意見跟我分享。

眞摯地，

Steven Cymbrowitz

州眾議員
沈保偉

州眾議員沈保偉鼓勵閱讀

州眾議員沈保偉又一次參加“全國閱讀活動”。今年，他向聚集在Midwood圖書館的母親們和孩子們朗讀一本經典美繪兒童書籍《一只非常饑餓的毛毛蟲》。

州眾議員沈保偉在第225公立學校的圖書館里回答學生的問題。該校是當地許多通過他獲得州資金、爲圖書館購買書籍的學校之一。

市長控制學校的新議案
使更多的家長能夠參與並能增加透明度

擴大市長控制紐約市學校系統的議案不僅使更多的家長能夠參與，而且能使市教育局的工作更加透明。該議案還要求學區總學監向家長提供直接的幫助和支持，使他們能夠獲得各種信息、反映情況，並對家長有關孩子教育問題的投訴要給予答復。不允許校長干預學區總學監提供的這類服務。

爲了獲得紐約市學生學習成績的情況、使用納稅人資金的情況、以及學校的工作效率等確切的信息，該議案擴大了獨立預算辦公室的權力和資源，是其對學校的進展、畢業率和教學情況、以及考試成績等作出報告。另外，市審計長辦公室現在有權力對所有的公立學校有計劃地進行審計。

“我們的學校系統必須滿足學生的需要。爲了使市教育局眞正爲每一個學生的利益服務，各種工作程序都已經設置得更具有透明度。我相信，該議案所做的改變將能使我們的學生以更好的成績完成學業，”州衆議員沈保偉說。

*Goldstein*高中的學生向州眾議員沈保偉展示他們寫的詩歌和散文，一起合影的還有校長*Joseph Zaza*和校長助理*Christian Del Re*。

州眾議員沈保偉向本地的“愛因斯坦”頒獎

州衆議員沈保偉向聖埃德蒙小學的小科學家小組頒發州衆議院的獎狀。這些小科學家稱他們自己爲“一幫書蟲”。他們得獎是因爲他們制作的“Thingamajig” 獲得了紐約市第一界樂高隊機器人大獎賽的第一名，並獲得資格去參加了四月份在亞特蘭大舉行的第一界世界樂高隊活動的比賽。他們不僅使用他們的智慧設計了一個機器人、贏得了獎，而且還使用了他們的商業本領，籌集到了南下參加國際比賽的旅行經費。“這就是教育的全部意義所在。這些年輕人有了一個想法之後，在指導員Christine Zaremba女士的指導下，能夠制作出具有世界水平的機器人。他們的熱情、決心和才能是眞正值得大家欣賞的，”州衆議員沈保偉說。

州眾議員沈保偉向聖埃德蒙小學獲獎機器人小組頒發州眾議院的獎狀，一起合影的是（從左至右）：Benjamin Kelk、Gregory Chin 和 Simon Shkreli，還有他們的校長 Jean McEvoy 女士和指導員 Christine Zaremba 女士。機器人“Thingamajig”在桌子上“休息”。小組另外兩個成員 Daniel Alvarez 和 Richard Chian 沒能前來參加合影。

學校爲流感季節做好了準備

今年春季，學校由于 H1N1 流感（豬流感）而關門成了主要新聞。州衆議員沈保偉跟市衛生局以及我們社區中的一些由于 H1N1 流感而缺課率高的學校密切聯繫。他和他的工作人員還及時向家長們通告市政府在保護學生方面所採取的措施，以及本地住家附近的學校中所發生的事情。

没有人能夠預計這個流感季節將如何影響到學生，州衆議員沈保偉繼續跟市衛生局和教育局保持聯繫。市長已經通知說，聯邦政府的指導方針將不會使學校由于高缺席率而關閉。萬一在我們的社區中有大量學生染上了H1N1流感，州衆議員沈保偉以及他的工作人員已經做好了準備，將在市衛生局、教育局和擔憂的家長們之間傳達信息。重要的是我們不要驚惶失措，但必須採取謹慎措施。州衆議員沈保偉爲學生和大人們制作了一張“保持健康”的卡，卡上寫著一些避免生病的簡單提示（見右面羅列的某些提示）。請跟他的辦公室聯繫獲取該卡。

市長已經發出通知，每一個學生都能在其家長或監護人的許可下，在學校打流感預防針。H1N1流感預防針也許要打兩針，這要根據臨床試驗結果決定。然而，爲了防止染上季節性的流感，增加一次預防針是必要的。市教育局和衛生局每天都聯繫，他們監視著紐約人的健康情況，並會及時告訴大家是否需要採取應急措施。

保持健康的提示：

- 經常洗手
- 避免觸摸眼睛、鼻子和嘴巴
- 對公用的東西要消毒，比如門把手、電話、電燈開關等
- 教孩子使用恰當的方法蓋住咳嗽或打噴嚏（用上手臂，不要用雙手）
- 飲用充足的液體
- 獲得充足的睡眠

今年教育預算案的概述

在今年春季通過的預算案中，通過恢復對學區11億美元的資助、向幼兒園學齡前班普及項目提供3億7千6百萬美元的資助、保證每一個4歲的兒童都能上學前班，穩定了對學校的資助、減輕了紐約市納稅人的負擔。聯邦政府的資金將用于保證規定性的早期教育、特殊教育、以及向殘疾兒童提供的有關服務項目。另外，圖書館將獲得1058萬美元的資助。

該預算案向紐約州立大學投資25億美元，比去年增加了1億1千8百萬美元，向紐約市立大學投資19億美元，比去年增加了1億4千4百40萬美元。該議案還否決了對學費補助項目（TAP）削減4千9百90萬美元的建議，並保留了對教育機會項目（EOP）、高等教育機會項目（HEOP）以及尋找教育、晉級和知識項目（SEEK）的資助。這些項目對學生獲得大學文憑是何等的重要。

非公立小學和中學在今年的預算案中將獲得3千萬美元用于報銷必要的開支。

州眾議員沈保偉向本地學校贈送國旗支持愛國主義

我們有幸生活在一個偉大的國家，她給予我們許多自由。這就是在學校里向我們的孩子們宣揚愛國主義的重要性。爲了幫助學校的愛國主義的教育，州衆議員沈保偉親自向本地學校贈送他們所需要的小國旗以及曾經在奧本尼州府上空飄揚過的國旗和州旗。他經常到班上或全校大會上講解政府運作、政府對他們的影響、以及他們如何參與政府的工作。

第255公立學校校長Linda Singer展示一面國旗，這是州眾議員沈保偉剛剛贈送給該校的、曾經飄揚在奧本尼州府上空的一面國旗。州眾議員沈保偉還贈送給該校一面曾經飄揚在州府上空的州旗、旗桿頂上的銅套和小國旗。

本地學校的體育活動在新的電視節目和網站上播出

Cablevision寬頻電視公司通知州衆議員沈保偉，該公司設立了一個每周7天、每天24小時的電視頻道和網站，專門播送高中的體育活動。該公司還向學生和老師提供制作電視節目的技術培訓，使他們將來能夠提供部分節目內容。節目是在14頻道Cablevision寬頻電視公司的 iO 電視服務上和該公司的網站上播出，網站對擁有高速英特網寬帶的顧客提供以下內容的服務：各類體育比賽、活動介紹、專訪、與觀衆的對話、學校專題內容。“在我們的孩子中肥胖癥患病率大幅度增加，因此我歡迎寬頻電視公司和英特網上集中播送高中的體育活動。我希望，這個節目不僅能報導參與學校的信息，而且還能使學生注意每一種體育活動，並將鼓勵學生找到一個適合于自己的體育活動，”州衆議員沈保偉說。

現在就開始爲上大學存款

州衆議員沈保偉要提醒您，上私立大學平均每年的開支是$25,143，上公立大學平均每年的開支是$6,585。因此，通過529帳戶，使用稅收優惠，爲上大學存款，會減輕一些稅收的負擔。任何人，不一定是父母或祖父母外祖父母，在這些529帳戶中存的款，都能獲得一定的稅收優惠，而且這些帳戶中的款項增值部分是免稅的。個人每年最多可以存$5,000，夫妻兩每年最多可以存$10,000。若所存款項用于大學開支，就不用繳稅。大學開支現在還包括購買上大學時使用的電腦。若要了解更多的有關情況，請上網：nysaves.com 或打電話：1-877-NYSAVES。

州衆議員沈保偉的有關大屠殺作品競賽推動學生的學習研究以及其他更多的活動

在過去的九年中，每一年，州衆議員沈保偉都舉行一個有關大屠殺的美術、散文和詩歌比賽。該比賽活動每年推動約750名年輕人去研究大屠殺，並使用他們的才能表現他們的感受。學生們按照要求使用跟他們的年級水平相符的方法進行調查研究，這有助于提高他們所掌握的本領，而且還使他們從這可怕的歷史階段中吸取重要的教訓。各個學校已經開始了今年比賽的準備工作，今年的比賽將比以往任何一年都大，都更好。

州衆議員沈保偉向 Magen David Yeshiva 贈送雷納·辛布魯維茲基金會提供的手提電腦，他們學校獲得了第一名。跟州衆議員沈保偉一起合影的是學生和 Donna Schaer 女士、Baruch Hilsenrath 先生及校長 David Sultan 先生。

州衆議員沈保偉的辦公室聯繫方便

打電話： 718-743-4078

來訪： 星期一至星期四：
上午9:30 – 下午5:30
星期五：上午9:00 – 下午4:00

寫信： 1800 Sheepshead Bay Road
Brooklyn, NY 11235

電子信： cymbros@assembly.state.ny.us